



8 622 401 488 Sa 03/98 ET

Ersatzteilliste • Spare Parts List • Liste de rechanges • Lista de repuestos**Boston RCR 128**

7 648 505 510

Dresden RCR 128

7 648 501 510

Portofino RCR 168

7 648 521 310

St. Tropez RCM 168

7 648 529 510

Coburg RCR 168

7 648 517 310/510

Freiburg RCM 148

7 648 509 510

Ravenna RCM 168

7 648 533 510/518

Fiat Multipla

7 648 371 510

Colorado RCR 168

7 648 522 310

Louisiana RCM 148

7 648 515 510/512/515

Siena RCM 148

7 648 513 510

Kingston DJ

7 648 510 510

7 648 909 019

St. Louis DJ











7 648 514 510





7 648 912 019






Las Vegas DJ







7 648 530 510

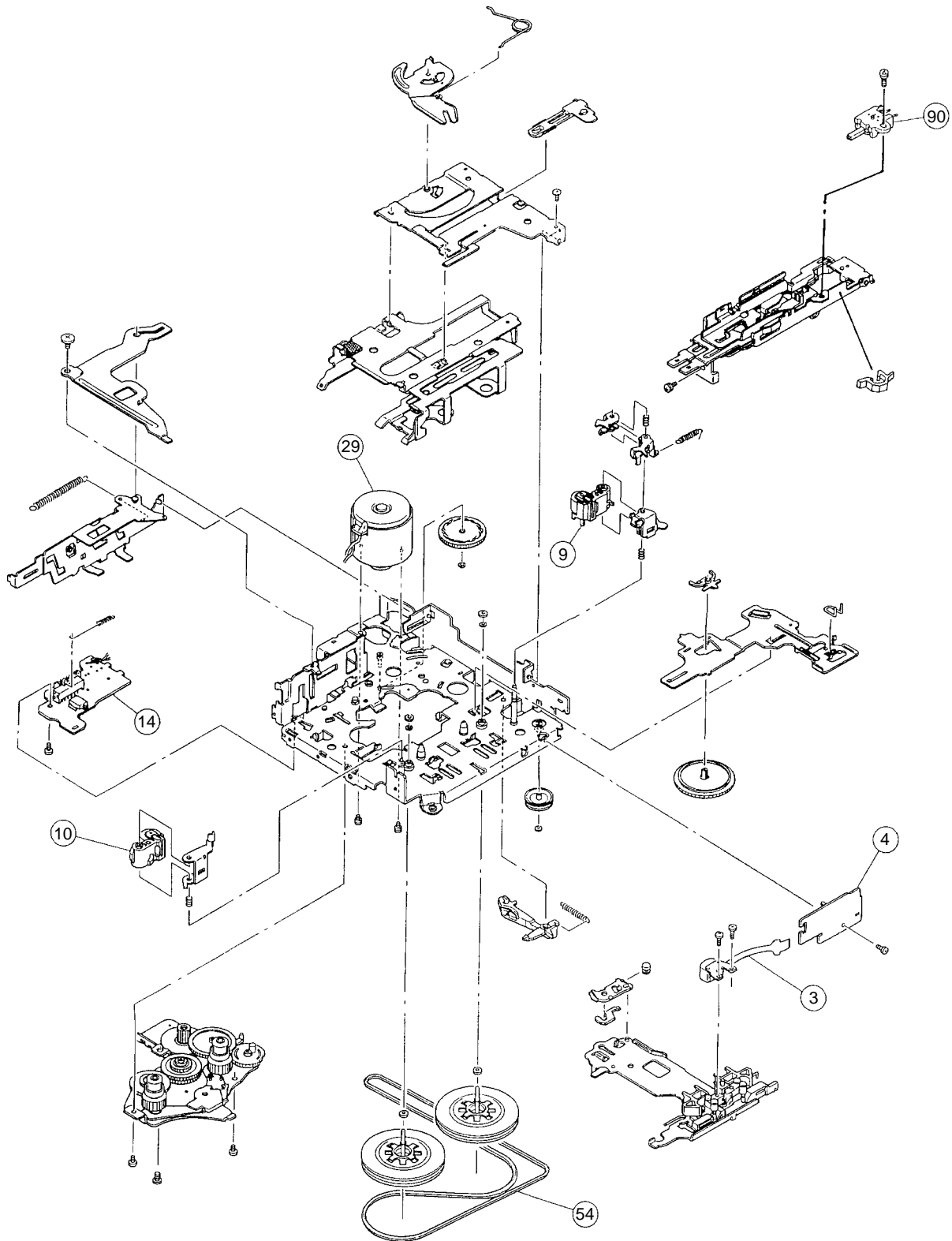
7 648 929 019

| Position Position Position Posición | Bezeichnung Designation Dénomination Denominación | Bestell-Nr. Part no. No. de commande Número de pedido |
|--|---|--|
| SCHALTERPLATTE, SWITCH BOARD, PLAQUE D' INTERRUPT, PLACA DE INTERRUPT | | |
|  | | |
| D 1000 | M 38203 E4FP | 8 925 904 157 |
|  |  | |
| H 1000- H 1003 | 5V 120 mA (klar) | 8 928 411 680 |
| H 1004- H 1005 | 5V 145 mA (klar) | 8 928 411 681 |
| H 1004- H 1005 | 5V 145 mA (blau) | 8 928 411 682 |
| H 1004- H 1005 | 5V 120 mA (orange) | 8 928 411 665 |
| H 1004- H 1005 | 5V 120 mA (grün) | 8 928 411 688 |
| H 1007 | LBM 776 JK (blau) | 8 925 405 437 |
| H 1007 | LOM 770 JK (orange) | 8 925 405 436 |
|  | | |
| L 1000 | | 8 948 420 013 |
|  | | |
| S 1000 | ENCODER | 8 941 481 061 |
|  |  | |
| V 1000 | BZX 84/C5V6 | 8 925 421 037 |
| V 1001 | BZX 84/C5V6 | 8 925 421 037 |
| V 1002 | BZX 84/C5V1 | 8 925 421 062 |
| V 1003 | BAL 99 | 8 925 405 137 |
| V 1004 | BZX 84/C5V6 | 8 925 421 037 |
|  | | |
| Z 1001 | 8 MHz | 8 926 193 045 |
| HAUPTPLATTE, MAIN BOARD, PLAQUETTE PRINCIPALE, PLACA PRINCIPAL | | |
|  | | |
| C 2000 | 3300 µF | 8 943 490 296 |
| C 2064 | 1000 µF | 8 943 490 231 |
|  | | |
| D 300 | TDA 7338 D | 8 925 901 758 |
| D 700 | SDA 4330 | 8 925 901 029 |
| D 800 | M 38027 M8fFP | 8 925 904 377 |
| D 860 | ST 24C04 (Boston) | 8 627 003 040 |
| D 860 | ST 24C04 (Coburg) | 8 627 003 039 |
| D 860 | ST 24C04 (Colorado) | 8 627 003 034 |
| D 860 | ST 24C04 (Dresden) | 8 627 003 031 |
| D 860 | ST 24C04 (Fiat Multipla) | 8 627 003 035 |
| D 860 | ST 24C04 (Freiburg) | 8 627 003 038 |
| D 860 | ST 24C04 (Kingston DJ) | 8 627 003 038 |
| D 860 | ST 24C04 (Las Vegas DJ) | 8 627 003 035 |
| D 860 | ST 24C04 (Luisiana) | 8 627 003 032 |
| D 860 | ST 24C04 (Portofino) | 8 627 003 034 |
| D 860 | ST 24C04 (Ravenna) | 8 627 003 035 |
| D 860 | ST 24C04 (Siena) | 8 627 003 032 |
| D 860 | ST 24C04 (St.Louis DJ) | 8 627 003 032 |
| D 860 | ST 24C04 (St.Tropez) | 8 627 003 035 |

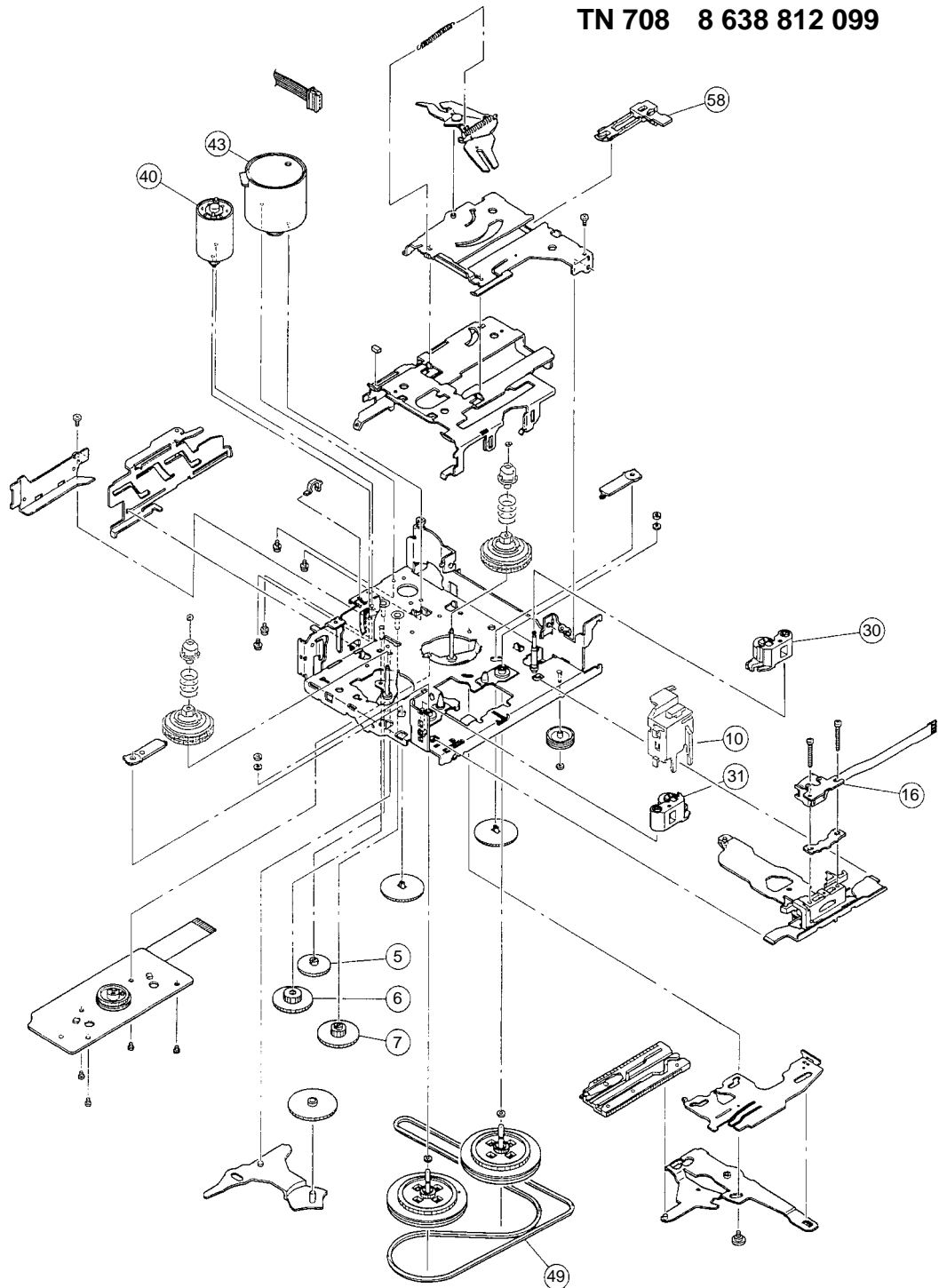
| Position Position Position Posición | Bezeichnung Designation Dénomination Denominación | Bestell-Nr. Part no. No. de commande Número de pedido |
|---|--|--|
| D 1100 | LM 833 M | 8 925 900 088 |
| D 1500 | TDA 7318 | 8 925 900 349 |
| D 1501 | MC 33079 DR2 | 8 925 900 205 |
| D 1660 | TDA 7375 A | 8 945 903 746 |
| D 1661 | TDA 7375 A | 8 945 903 746 |
| D 1660 | TDA 7375 V | 8 945 903 294 |
| D 1661 | TDA 7375 V | 8 945 903 294 |
| D 2034 | LM 317 T | 8 925 901 736 |
| D 2060 | L 4949 | 8 925 900 348 |
| D 2061 | MC 78L05 | 8 925 900 327 |
| D 2400 | TMS 375 C006AY | 8 627 003 041 |
| D 2401 | TDA 7332 D | 8 925 900 477 |
|  | | |
| L 700 | | 8 928 411 058 |
| L 2000 | | 8 948 411 065 |
| L 2400 | | 8 928 411 070 |
|  | | |
| R 2033 | 4.6 Ω PTC | 8 921 351 012 |
| R 2035 | 4.6 Ω PTC | 8 921 351 012 |
|  |  | |
| V 301 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 302 | DTC 114 TKA | 8 925 705 197 |
| V 303 | DTC 114 TKA | 8 925 705 197 |
| V 346 | DTC 144 EKA | 8 925 705 264 |
| V 350 | BAL 99 | 8 925 405 137 |
| V 351 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 352 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 361 | DTA 143 ZKA | 8 925 705 233 |
| V 362 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 730 | BC 848 B | 8 925 705 043 |
| V 731 | BZX 84/C11V | 8 925 421 093 |
| V 733 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 800 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 801 | BAW 56 | 8 925 405 015 |
| V 802 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 826 | BAL 99 | 8 925 405 137 |
| V 827 | BC 858 C | 8 925 705 039 |
| V 828 | BC 858 C | 8 925 705 039 |
| V 860 | BAL 99 | 8 925 405 137 |
| V 870 | BZX 84/C5V1 | 8 925 421 062 |
| V 871 | BZX 84/C5V1 | 8 925 421 062 |
| V 872 | BZX 84/C5V1 | 8 925 421 062 |
| V 873 | BZX 84/C5V6 | 8 925 421 037 |
| V 874 | BZX 84/C5V6 | 8 925 421 037 |
| V 875 | BZX 84/C5V6 | 8 925 421 037 |
| V 1301 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 1302 | BC 369 | 8 925 705 304 |
| V 1516 | DTC 114 ZKA | 8 925 705 264 |
| V 1519 | DTC 114 ZKA | 8 925 705 264 |
| V 1530 | BC 848 B | 8 925 705 043 |
| V 1531 | BC 858 B | 8 925 705 038 |
| V 1532- | | |
| V 1535 | DTC 114 TKA | 8 925 705 197 |
| V 1801 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 2000 | S 3 G | 8 925 405 023 |
| V 2022 | BC 858 C | 8 925 705 039 |
| V 2023 | BC 858 C | 8 925 705 039 |
| V 2031 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 2032 | BC 348 C | 8 925 705 037 |
| V 2033 | BC 369 | 8 925 705 304 |
| V 2035 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 2036 | BC 369 | 8 925 705 304 |
| V 2040 | BD 436 | 8 945 705 606 |
| V 2041 | BC 337-25 | 8 925 707 347 |



| Position Position Position Posición | Bezeichnung Designation Dénomination Denominación | Bestell-Nr. Part no. No. de commande Número de pedido |
|--|--|--|
| V 2042 | BC 337-25 | 8 925 707 347 |
| V 2044 | BZX 84/B9V1 | 8 925 421 065 |
| V 2060 | RLR 4001 | 8 925 800 044 |
| V 2406 | BC 348 C | 8 925 705 037 |
| V 2800 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 5301 | BC 348 C | 8 925 705 037 |
| V 5302 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 5303 | BC 348 C | 8 925 705 037 |
| V 5304 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 5305 | BAW 56 | 8 925 405 015 |
| V 5306 | BAV 70 | 8 925 405 122 |
|  | | |
| Z 300 | 456 kHz | 8 946 193 900 |
| Z 700 | 4 MHz | 8 926 193 002 |
| Z 800 | 8 MHz | 8 926 193 032 |
| Z 2400 | 4,332 MHz | 8 926 193 001 |
| AM / FM - PLATTE, AM / FM BOARD, PLAQUETTE AM / FM, PLACA AM / FM | | 8 638 300 308 |
|  | | |
| D 3 | TDA 1575 T | 8 925 900 339 |
| D 100 | TDA 1593 T | 8 928 901 757 |
| D 101 | RC 4558 DR | 8 925 900 308 |
| D 660 | TDA 1072 | 8 925 900 247 |
|  | | |
| L 1 | | 8 958 411 000 |
| L 2 | | 8 948 419 063 |
| L 3 | | 8 948 419 063 |
| L 4 | | 8 928 411 070 |
| L 7 | | 8 958 411 133 |
| L 14 | | 8 958 411 105 |
| L 45 | | 8 948 419 043 |
| L 51 | | 8 948 417 028 |
| L 152 | | 8 948 417 027 |
| L 601 | | 8 928 411 065 |
| L 635 | | 8 928 411 065 |
| L 636 | | 8 948 415 044 |
| L 636 | | 8 948 416 068 |
| L 650 | | 8 948 415 059 |
| L 651 | | 8 948 415 048 |
| L 660 | | 8 948 414 002 |
|  | | |
| R 179 | 47 kΩ | 8 921 500 015 |
|  | | |
| V 1 | BAV 99 | 8 925 405 124 |
| V 2 | BF 999 | 8 925 705 280 |
| V 3 | BC 858 C | 8 925 705 039 |
| V 4 | BA 885 | 8 925 405 530 |
| V 10 | BB 814 | 8 925 405 146 |
| V 20 | BB 814 | 8 925 405 146 |
| V 40 | BB 814 | 8 925 405 146 |
| V 188 | BAL 99 | 8 925 405 137 |
| V 600 | BF 545 C | 8 925 705 185 |
| V 601 | Z 47 | 8 925 421 048 |
| V 602 | Z 47 | 8 925 421 048 |
| V 620 | BF 543 | 8 925 705 184 |
| V 630 | BAV 99 | 8 925 405 124 |
| V 631 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 635 | BB 112 | 8 925 405 159 |
| V 636 | BC 848 C | 8 925 705 037 |

| Position Position Position Posición | Bezeichnung Designation Dénomination Denominación | Bestell-Nr. Part no. No. de commande Número de pedido |
|---|--|--|
| V 637 | BB 112 | 8 925 405 159 |
| V 650 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 653 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
| V 655 | BC 848 C | 8 925 705 037 |
|  | | |
| Z 150 | 10,7 MHz | 8 926 193 212 |
| Z 151 | 10,7 MHz | 8 926 193 212 |
| Z 152 | 10,7 MHz | 8 926 193 212 |
| Z 660 | 450 kHz | 8 946 193 238 |
| FM - PLATTE, FM BOARD, PLAQUETTE FM, PLACA FM | | 8 638 300 348 |
|  | | |
| D 3 | TDA 1575 T | 8 925 900 339 |
| D 100 | TDA 1593 T | 8 928 901 757 |
| D 101 | RC 4558 DR | 8 925 900 308 |
|  | | |
| L 1 | | 8 958 411 000 |
| L 2 | | 8 948 419 063 |
| L 3 | | 8 948 419 063 |
| L 4 | | 8 928 411 070 |
| L 7 | | 8 958 411 000 |
| L 14 | | 8 958 411 105 |
| L 45 | | 8 948 419 043 |
| L 51 | | 8 948 417 028 |
| L 152 | | 8 948 417 027 |
| L 601 | | 8 928 411 065 |
|  | | |
| R 179 | 47 kΩ | 8 921 500 015 |
|  | | |
| V 1 | BAV 99 | 8 925 405 124 |
| V 2 | BF 999 | 8 925 705 280 |
| V 3 | BC 858 C | 8 925 705 039 |
| V 4 | BA 885 | 8 925 405 530 |
| V 10 | BB 814 | 8 925 405 146 |
| V 20 | BB 814 | 8 925 405 146 |
| V 40 | BB 814 | 8 925 405 146 |
| V 188 | BAL 99 | 8 925 405 137 |
| V 601 | Z 47 | 8 925 421 048 |
| V 602 | Z 47 | 8 925 421 048 |
|  | | |
| Z 150 | 10,7 MHz | 8 926 193 212 |
| Z 151 | 10,7 MHz | 8 926 193 212 |
| Z 152 | 10,7 MHz | 8 926 193 212 |

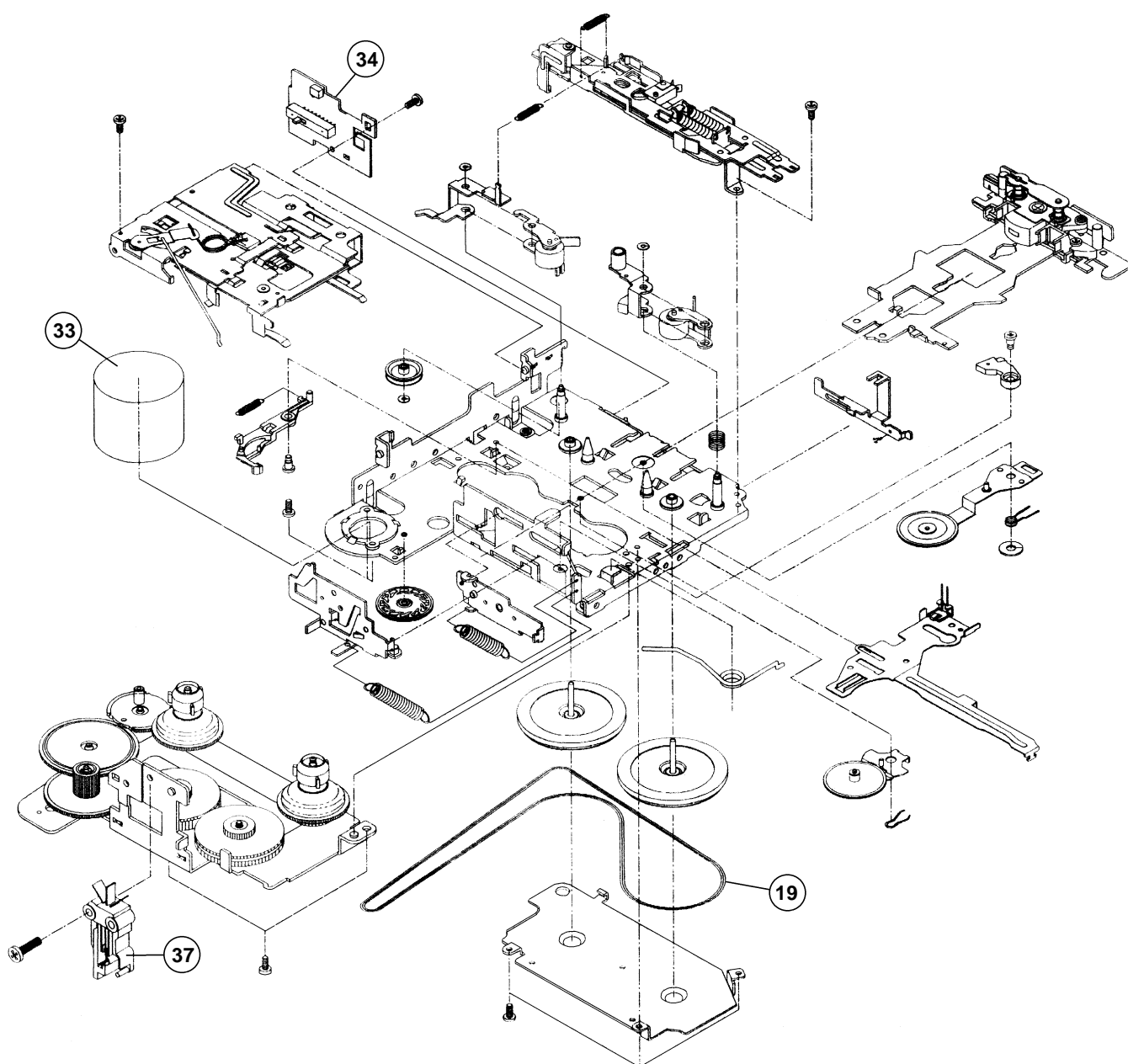


| Position | Bestell-Nr. |
|----------|------------------|
| Position | Part no. |
| Position | No. de commande |
| Posición | Número de pedido |
| LW 3 | 8 619 000 726 |
| LW 4 | 8 619 000 727 |
| LW 9 | 8 619 000 718 |
| LW 10 | 8 619 000 719 |
| LW 14 | 8 619 000 728 |
| LW 29 | 8 619 000 721 |
| LW 54 | 8 619 000 723 |
| LW 90 | 8 619 000 725 |



| Position Position Position Posición | Bezeichnung Designation Dénomination Denominación | Bestell-Nr. Part no. No. de commande Número de pedido |
|--|---|--|
| | STEUERPLATTE, CONTROL-BOARD, PLAQUE D'CONTROL, PLACA DE CONTROL | 8 638 300 312 |
| |  | |
| D 1140 | TDA 7334 | 8 925 901 465 |
| D 1250 | HA 12135 AFP | 8 925 900 229 |
| D 1340 | LB 1641 | 8 925 901 740 |
| D 1350 | BA 3703 F | 8 925 901 963 |
| |  → | |
| V 1340 | BZX 79/C4V3 | 8 925 421 096 |
| V 1341 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |
| V 1342 | DTC 143 ZKA | 8 925 705 234 |

| Position Position Position Posición | Bestell-Nr. Part no. No. de commande Número de pedido |
|--|--|
| LW 5 | 8 619 000 657 |
| LW 6 | 8 619 000 658 |
| LW 7 | 8 619 000 659 |
| LW 10 | 8 619 000 660 |
| LW 16 | 8 619 000 668 |
| LW 30 | 8 619 000 662 |
| LW 31 | 8 619 000 663 |
| LW 40 | 8 619 000 664 |
| LW 43 | 8 619 000 665 |
| LW 49 | 8 619 000 666 |
| LW 58 | 8 619 000 667 |



| Position Position Position Posición | Bestell-Nr. Part no. No. de commande Número de pedido |
|--|--|
| LW 19 | 8 619 000 729 |
| LW 33 | 8 619 000 730 |
| LW 34 | 8 619 000 731 |
| LW 37 | 8 619 000 732 |

Hinweis:

Handelsübliche Kondensatoren und Widerstände sind in der Ersatzteilliste nicht aufgeführt. Wir bitten Sie, diese Teile im Fachhandel zu beziehen.

Nota:

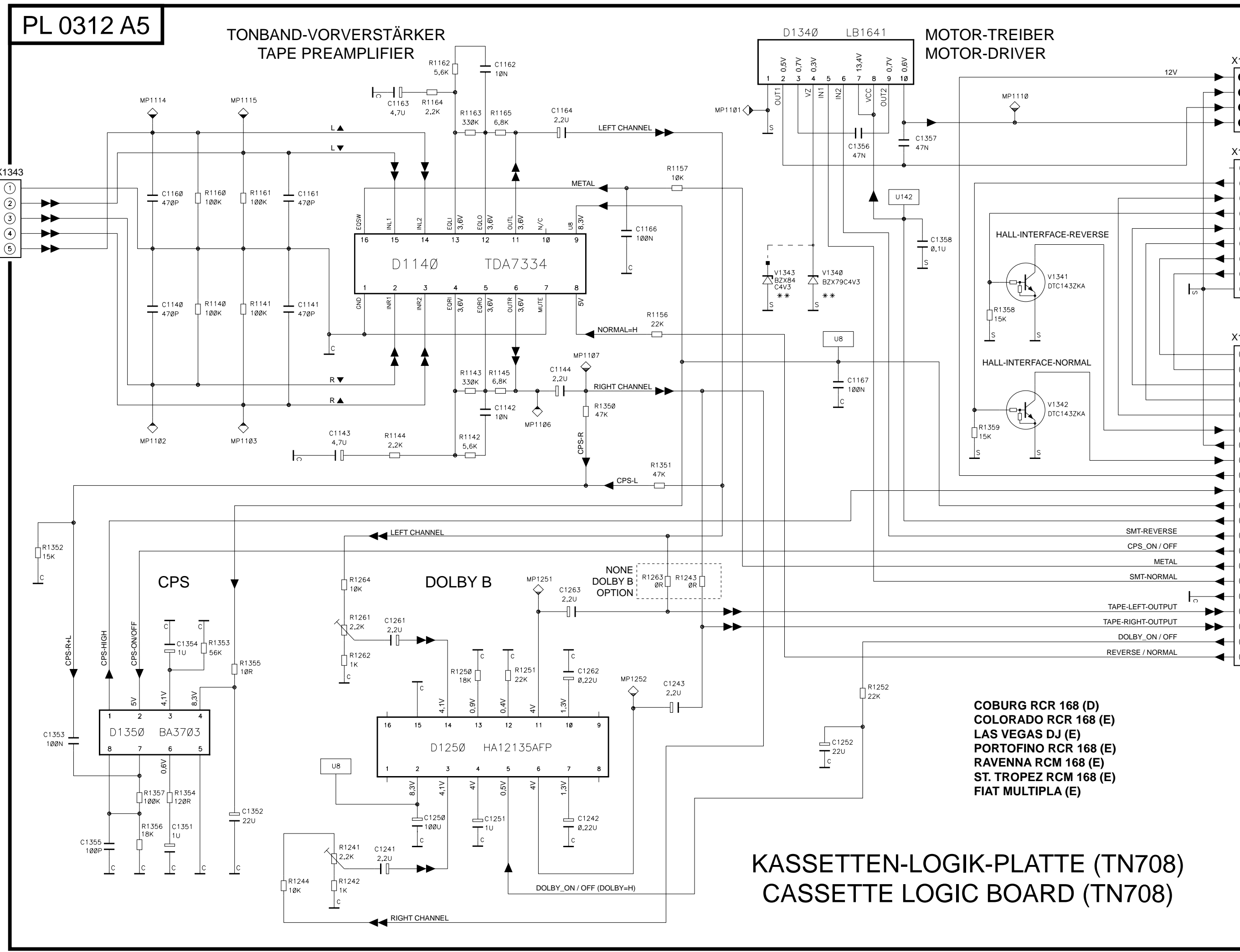
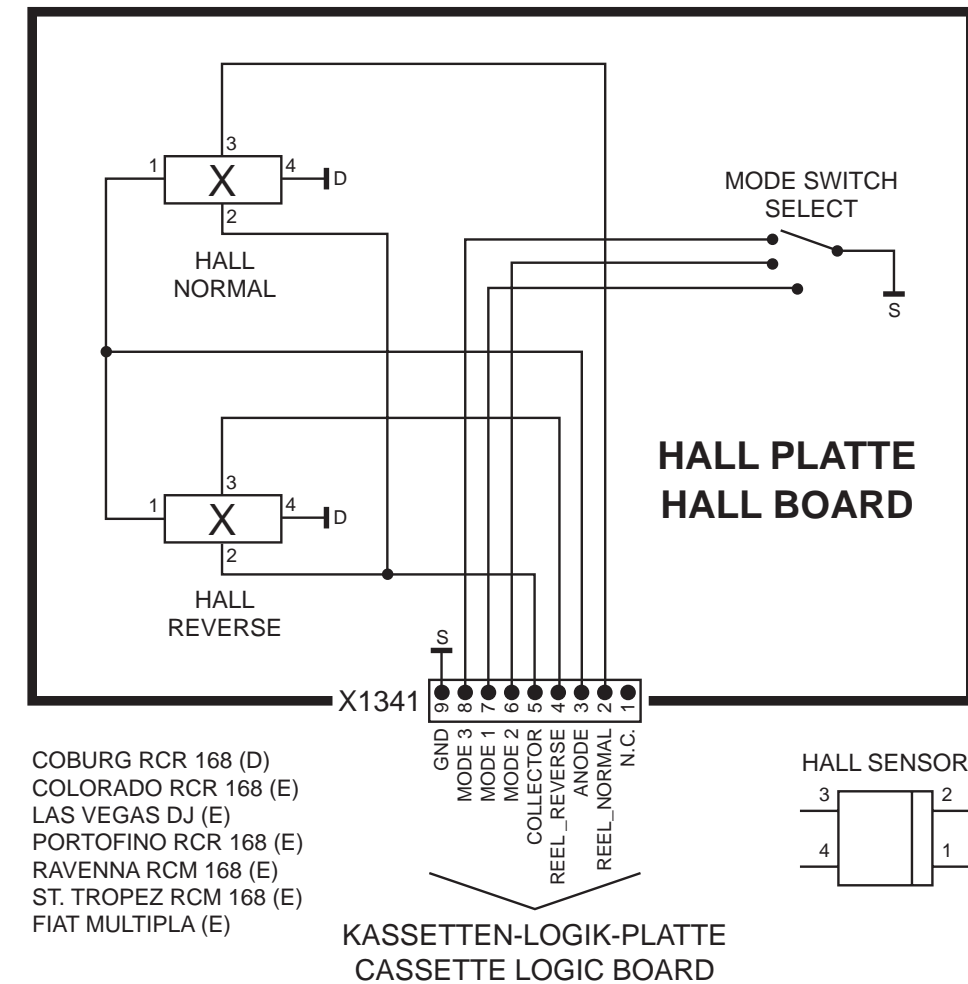
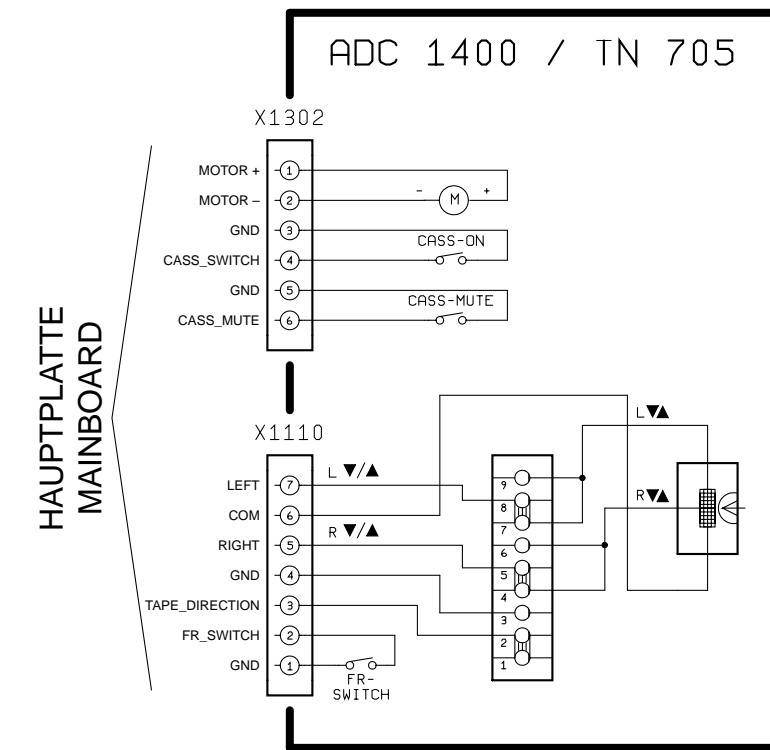
Des condensateurs et résistances commerciaux ne sont pas inclus dans la liste des pièces détachées. Veuillez acheter ces pièces chez votre spécialiste.

Note:

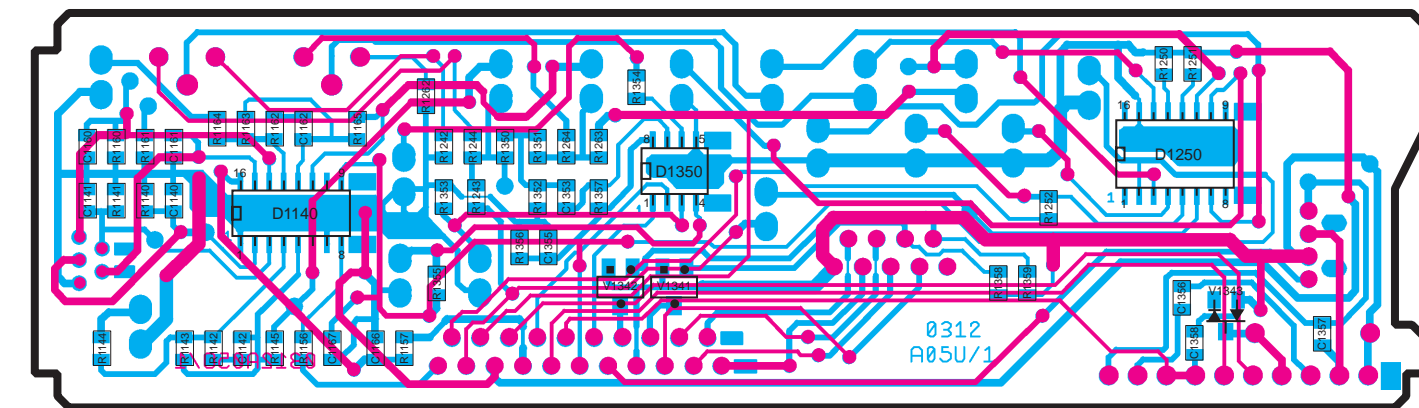
Capacitors and resistors usual in trade are not mentioned in the spare parts list. Kindly buy these parts from the specialized trade.

Nota:

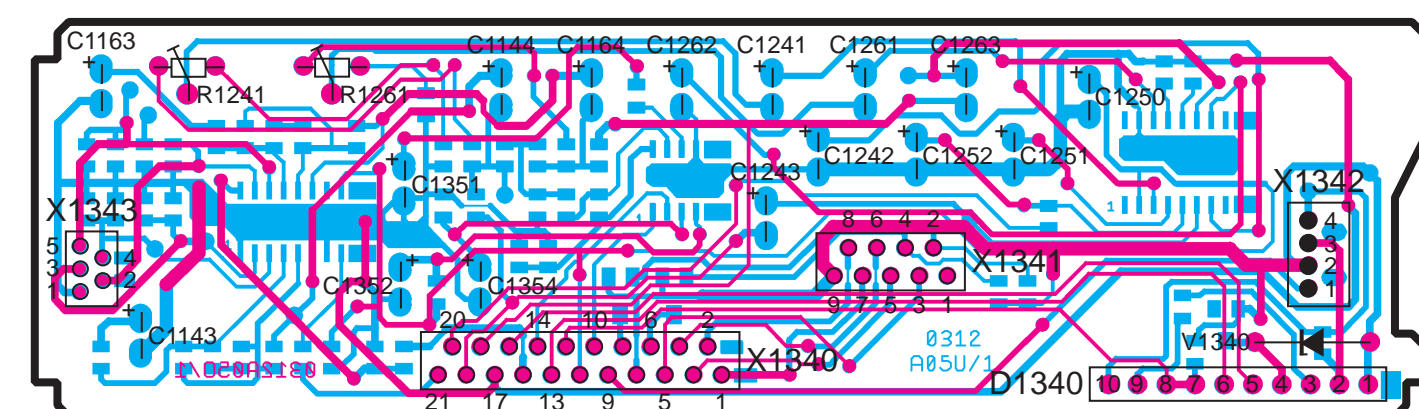
No se indican en la lista de piezas de requestos los condensadores y los resistores de uso comercial. Les rogamos comprar esas piezas en el comercio especializado.



Logik-Platte
Logic board
PL 0312 A05
Chip



Logik-Platte
Logic board
PL 0312 A05



X1343
(TAPE HEAD)

1 = GND
2 = NORM_L_CH
3 = NORM_R_CH
4 = REV_R_CH
5 = REV_L_CH

X1340 (TO X1301)

1 = MODE1
2 = MODE3
3 = COLLECTOR
4 = MODE2
5 = ANODE
6 = REEL_R
7 = MMT-
8 = REEL_F
9 = MMT+
10 = CPS_OUT
11 = U8

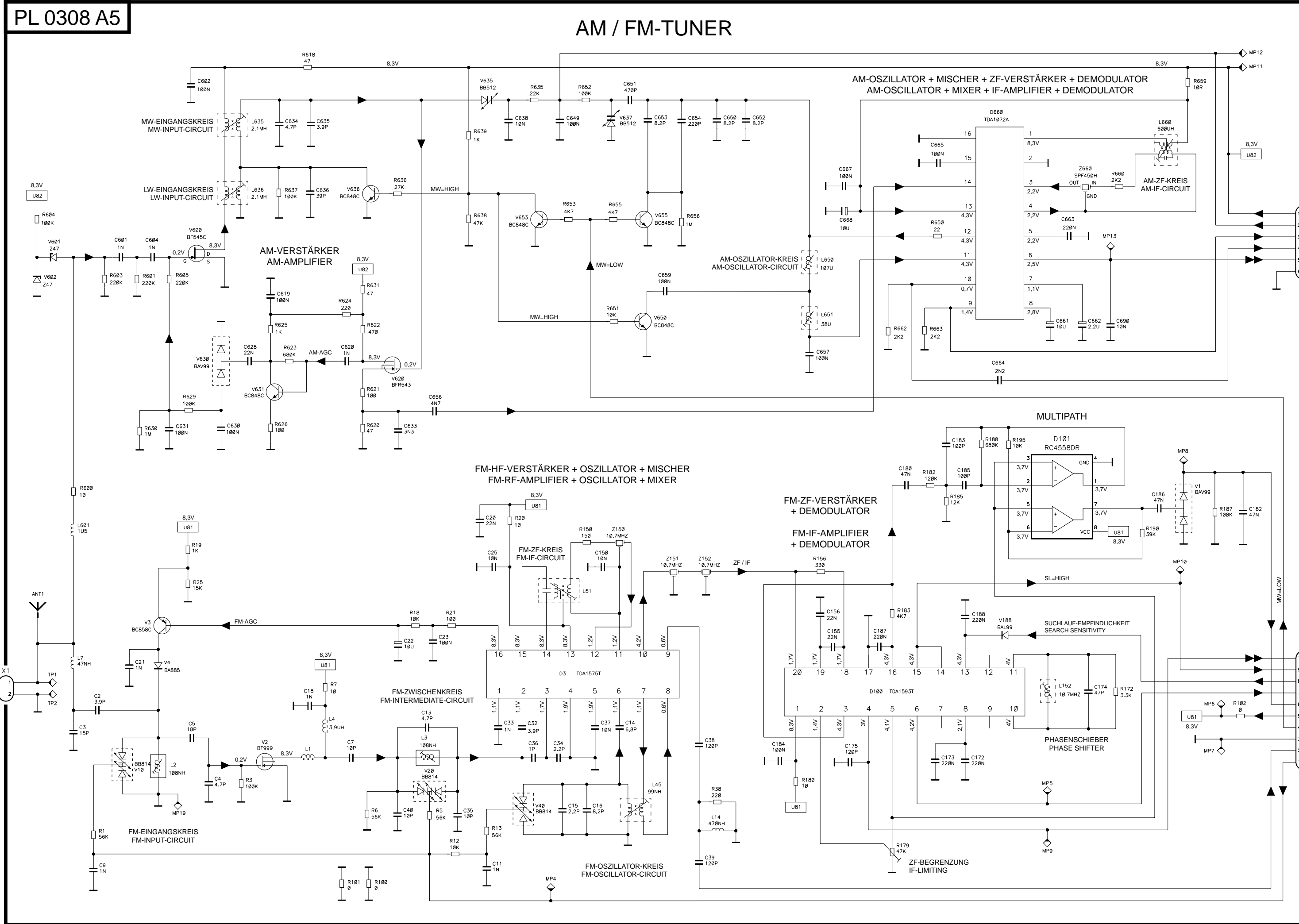
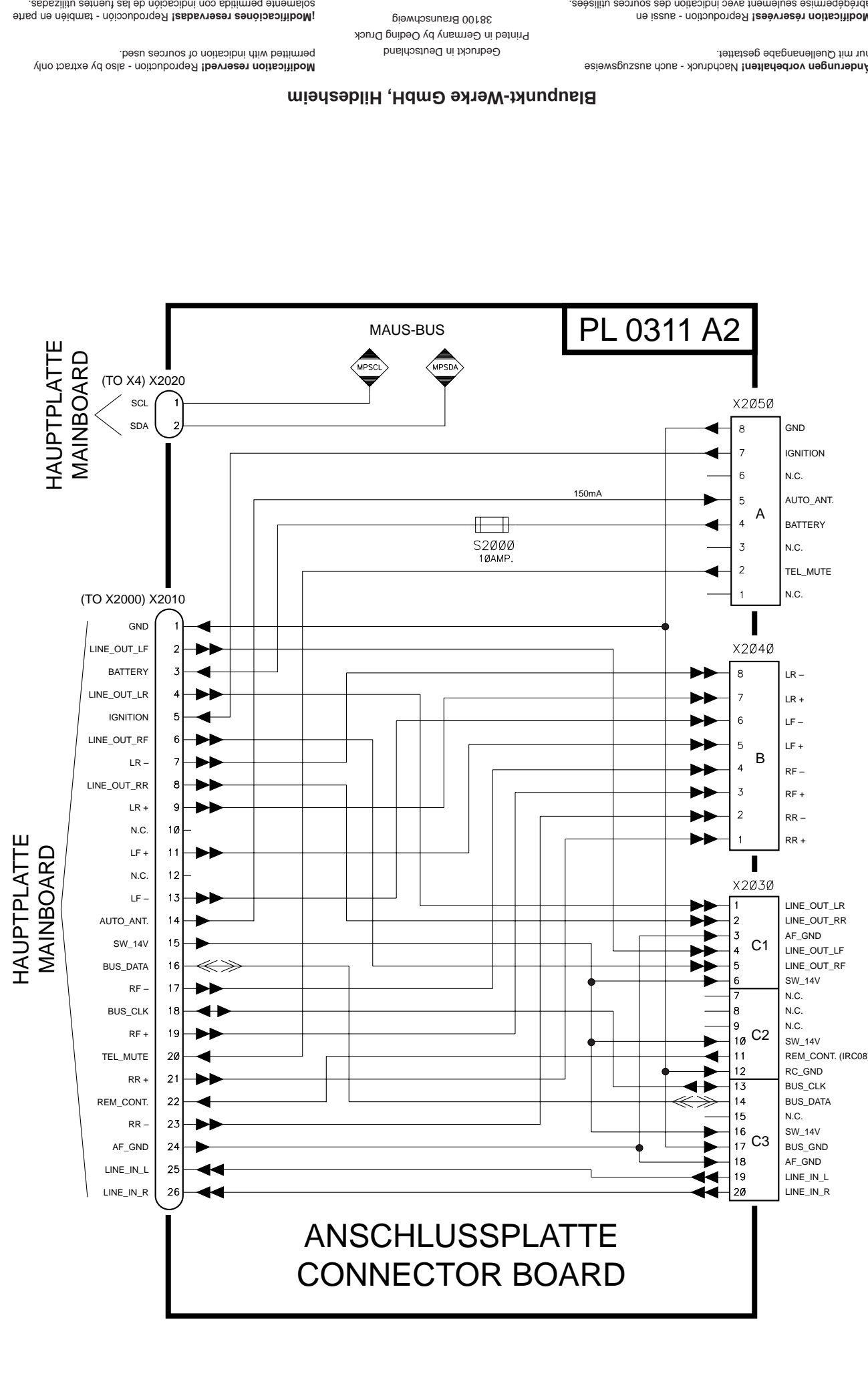
12 = U142
13 = SMT_R
14 = CPS_CTRL
15 = METAL
16 = SMT_F
17 = GND
18 = NF_L
19 = NF_R
20 = DOLBY_ON
21 = F/R

X1341
(HALL BOARD)

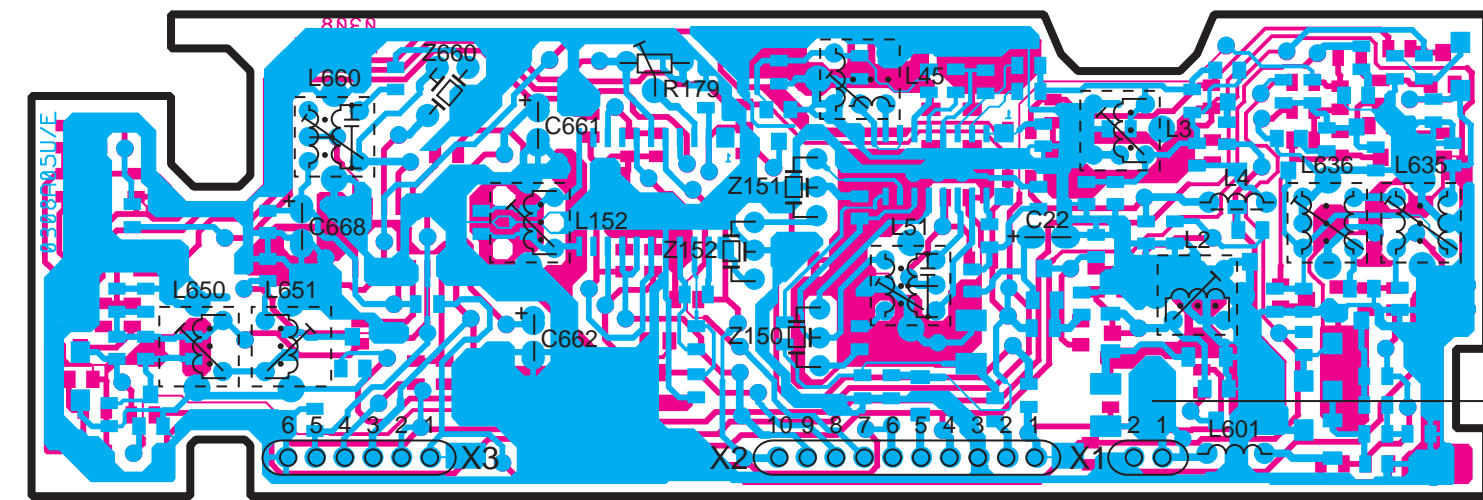
1 = N.C.
2 = REEL_NORM
3 = ANODE
4 = REEL_REV
5 = COLLECTOR
6 = MODE2
7 = MODE1
8 = MODE3
9 = GND

X1342
(MOTOR)

1 = MMT+
2 = MMT-
3 = SMT+
4 = SMT-



AM / FM
Tuner
PL 0308 A05
Chip



X3

1 = U82
2 = AU_FM
3 = FS_AM
4 = AM_OSC
5 = AM_NF
6 = GND

X2

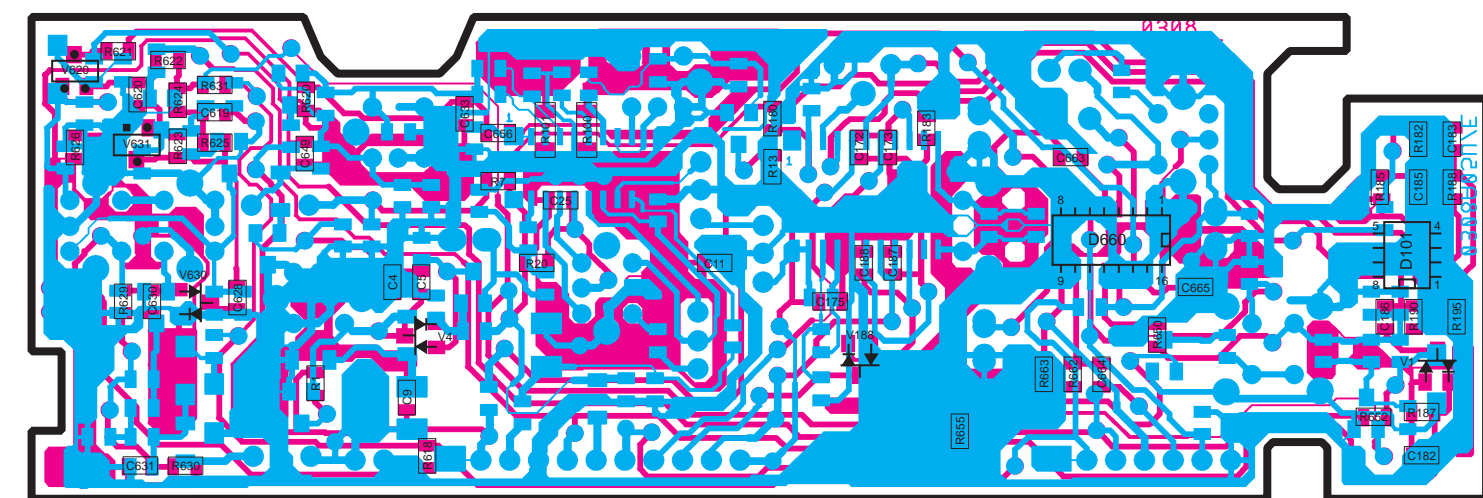
1 = AU_FM
2 = FM_OSC
3 = GND
4 = M / L
5 = U81

6 = MULTIPATH
7 = FS_FM
8 = SLF
9 = SL_STOP
10 = MPX

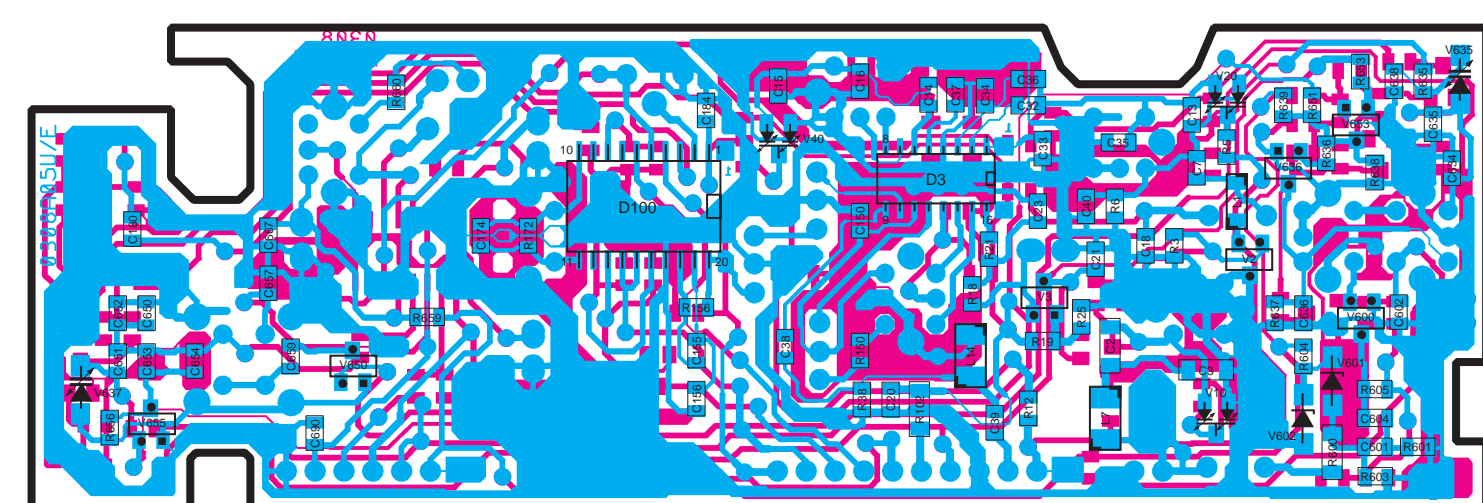
X1

1 = ANT
2 = GND

AM / FM
Tuner
PL 0308 A05
Chip



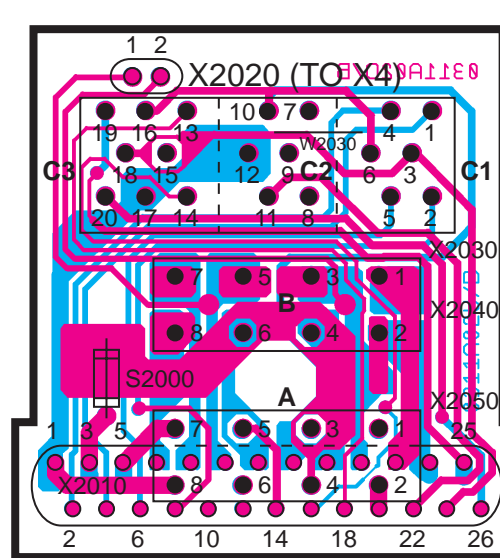
AM / FM
Tuner
PL 0308 A05
Chip



| ● BLAUPUNKT | | | AUTORADIO |
|--|---|---|------------------------------|
| Boston RCR 128 7 648 505 310 | Coburg RCR 168 7 648 517 310 | Colorado RCR 168 7 648 522 310 | |
| Dresden RCR 128 7 648 501 310 | Freiburg RCM 148 7 648 509 310 | Louisiana RCM 148 7 648 515 510 | |
| Portofino RCR 168 7 648 521 310 | Ravenna RCM 168 7 648 533 510 | Rimini RCM 169 7 649 433 510 | |
| Sienna RCM 148 7 648 513 310 | St. Tropez RCM 168 7 648 529 510 | Fiat Multipla 7 648 371 510 | |
| Kingston DJ 7 648 510 510 7 648 909 319 | St. Louis DJ 7 648 514 510 7 648 912 319 | Las Vegas DJ 7 648 530 510 7 648 929 319 | 8 622 401 488 BN-WG 06/98 SB |

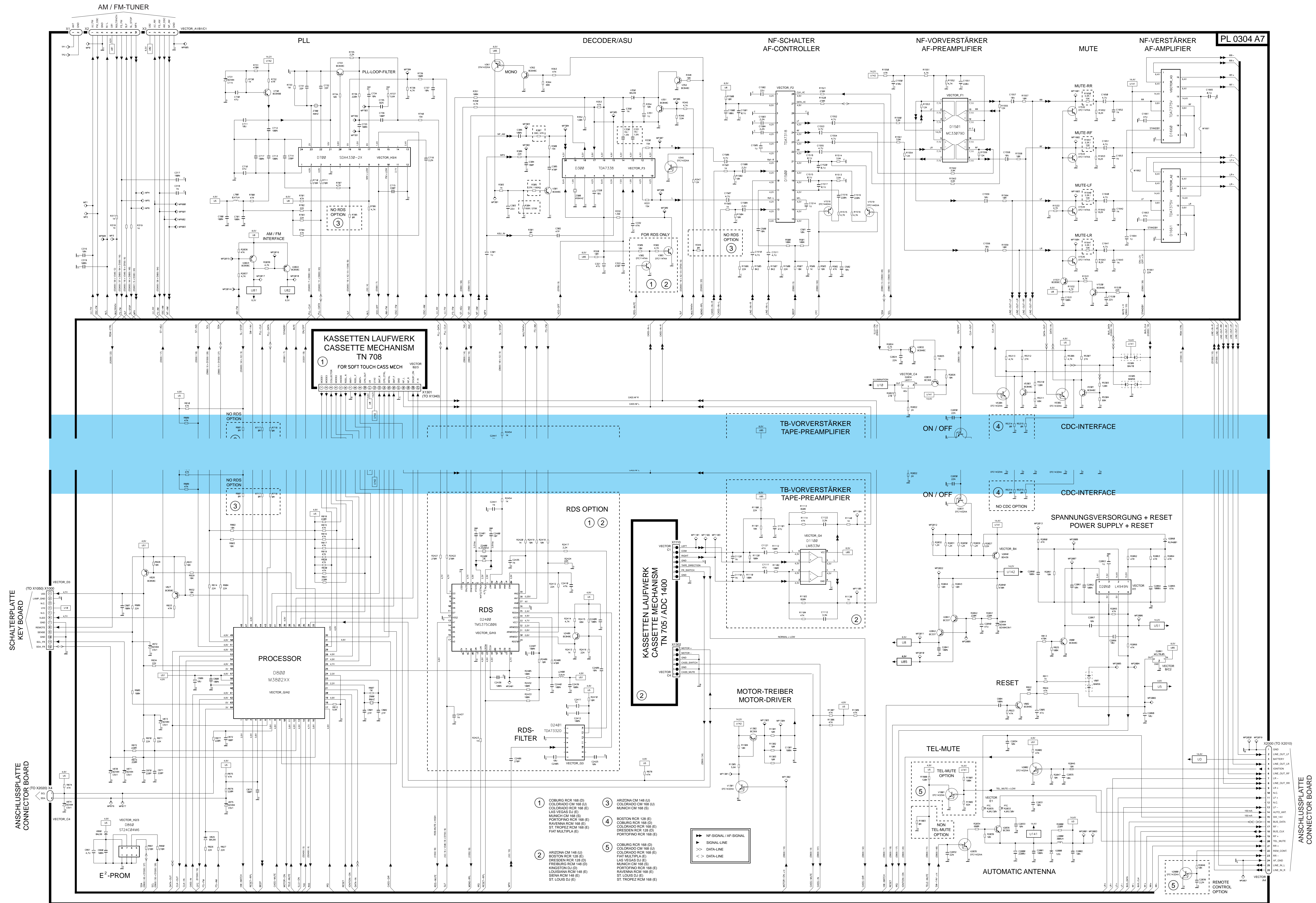
Schaltbild • Circuit diagram

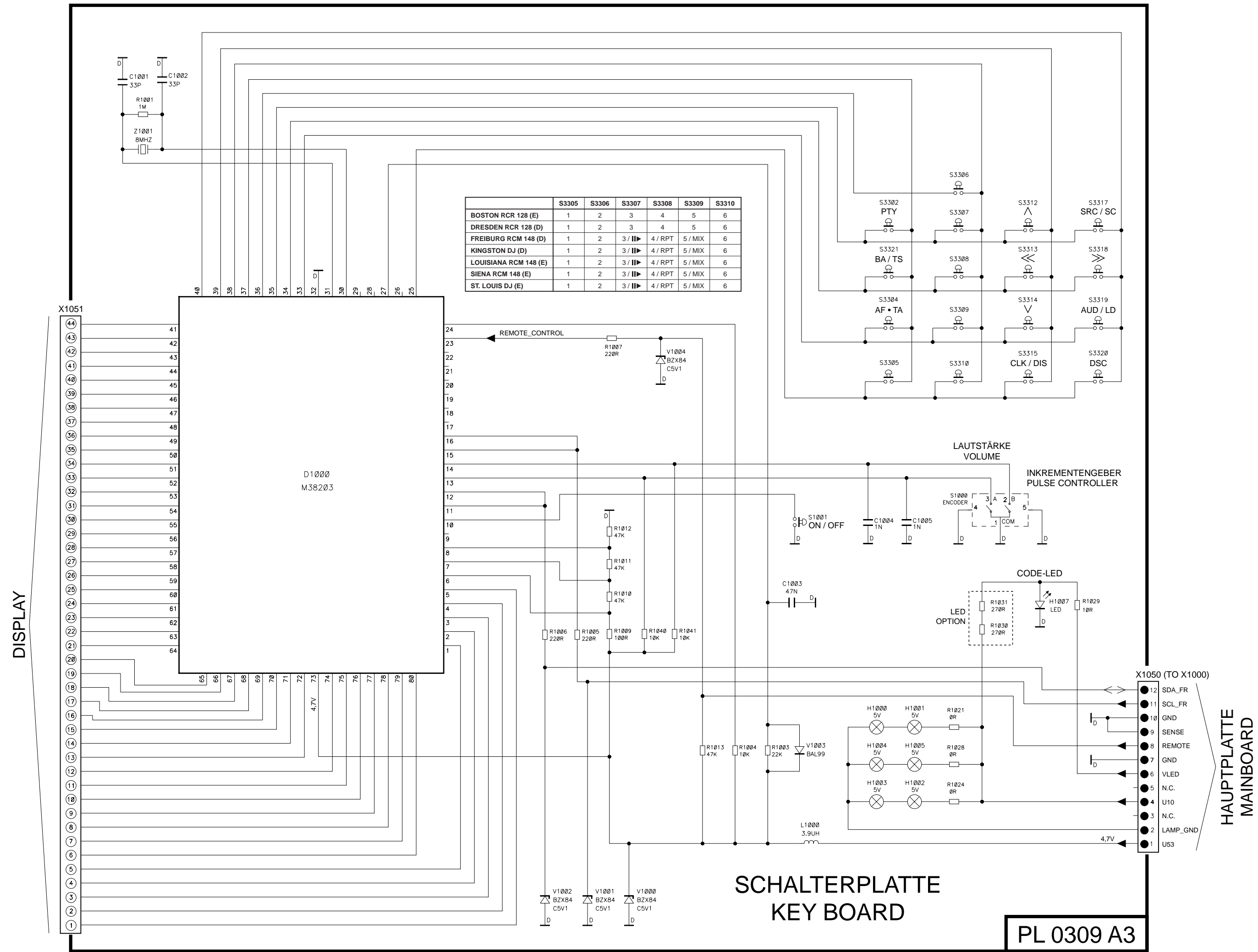
Anschlußplatte
Connector board
PL 0311 A02



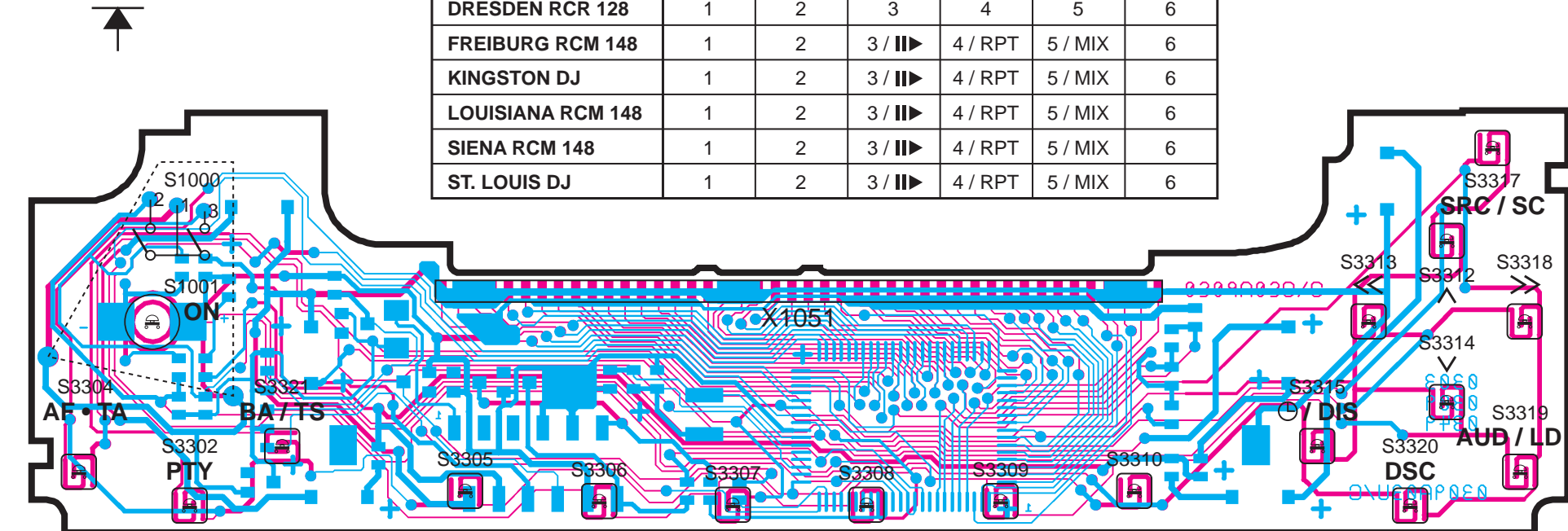
X2010
(TO X2000)

1 = GND
2 = LINE_OUT_LF
3 = BATTERY
4 = LINE_OUT_LR
5 = IGNITION
6 = LINE_OUT_RR
7 = LR-
8 = LINE_OUT_RR
9 = LR+
10 = N.C.
11 = LF+
12 = N.C.
13 = LF-
14 = AUTO_ANT.
15 = SW_14V
16 = BUS_DATA
17 = RF-
18 = BUS_CLK
19 = RF+
20 = TEL_MUTE
21 = RF+
22 = REM_CONT.
23 = RR-
24 = AF_GND
25 = LINE_IN_L
26 = LINE_IN_R

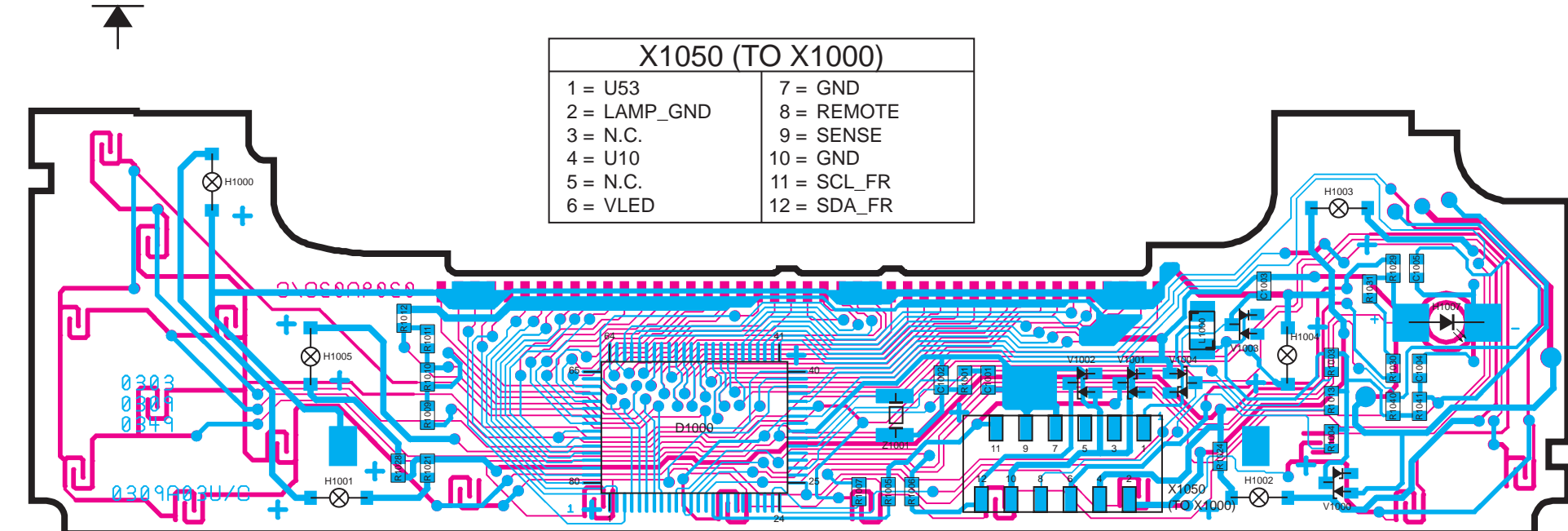




Schalterplatte
Key board
PL 0309 A03

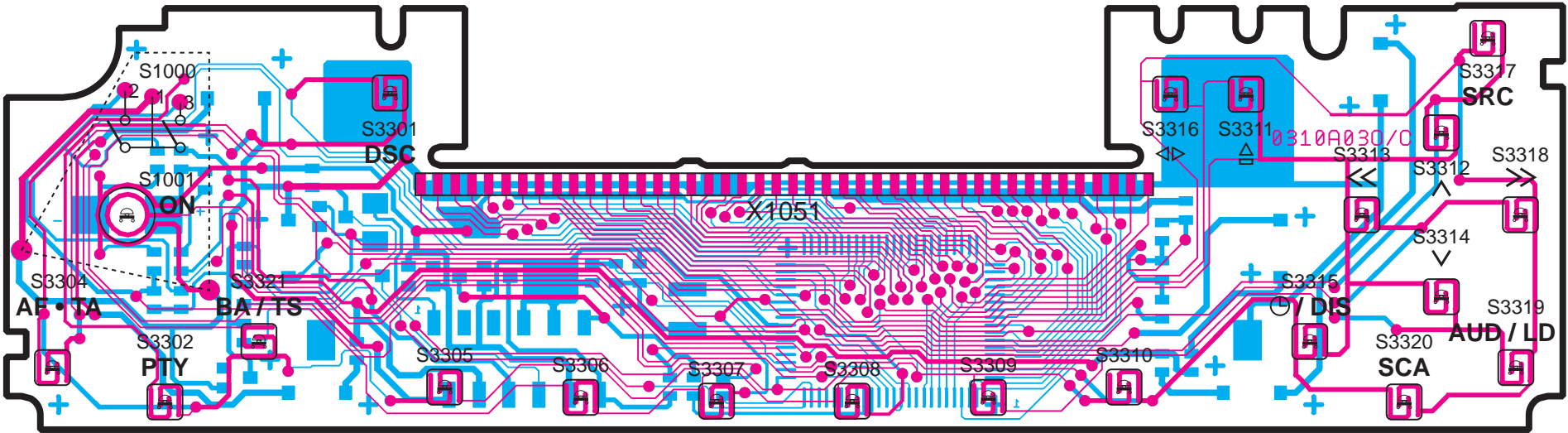


Schalterplatte
Key board
PL 0309 A03
Chip



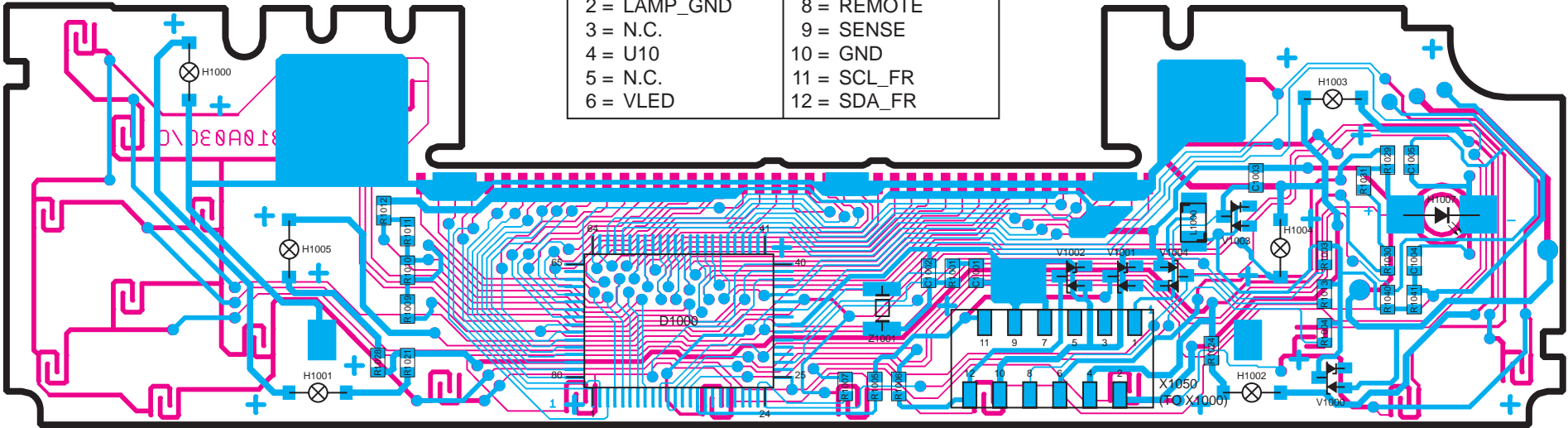
Schalterplatte
Key board
PL 0310 A03

| | S3305 | S3306 | S3307 | S3308 | S3309 | S3310 |
|--------------------|---------|-------|-------|---------|---------|----------|
| COBURG RCR 168 | 1 / MTL | 2 | 3 / | 4 | 5 | 6 |
| COLORADO RCR 168 | 1 / MTL | 2 | 3 / | 4 | 5 | 6 |
| LAS VEGAS DJ | 1 / MTL | 2 / | 3 / | 4 / RPT | 5 / MIX | 6 / LIST |
| PORTOFINO RCR 168 | 1 / MTL | 2 | 3 / | 4 | 5 | 6 |
| RAVENNA RCM 168 | 1 / MTL | 2 / | 3 / | 4 / RPT | 5 / MIX | 6 / LIST |
| ST. TROPEZ RCM 168 | 1 / MTL | 2 / | 3 / | 4 / RPT | 5 / MIX | 6 / LIST |
| FIAT MULTIPLA | 1 / MTL | 2 / | 3 / | 4 / RPT | 5 / MIX | 6 / LIST |

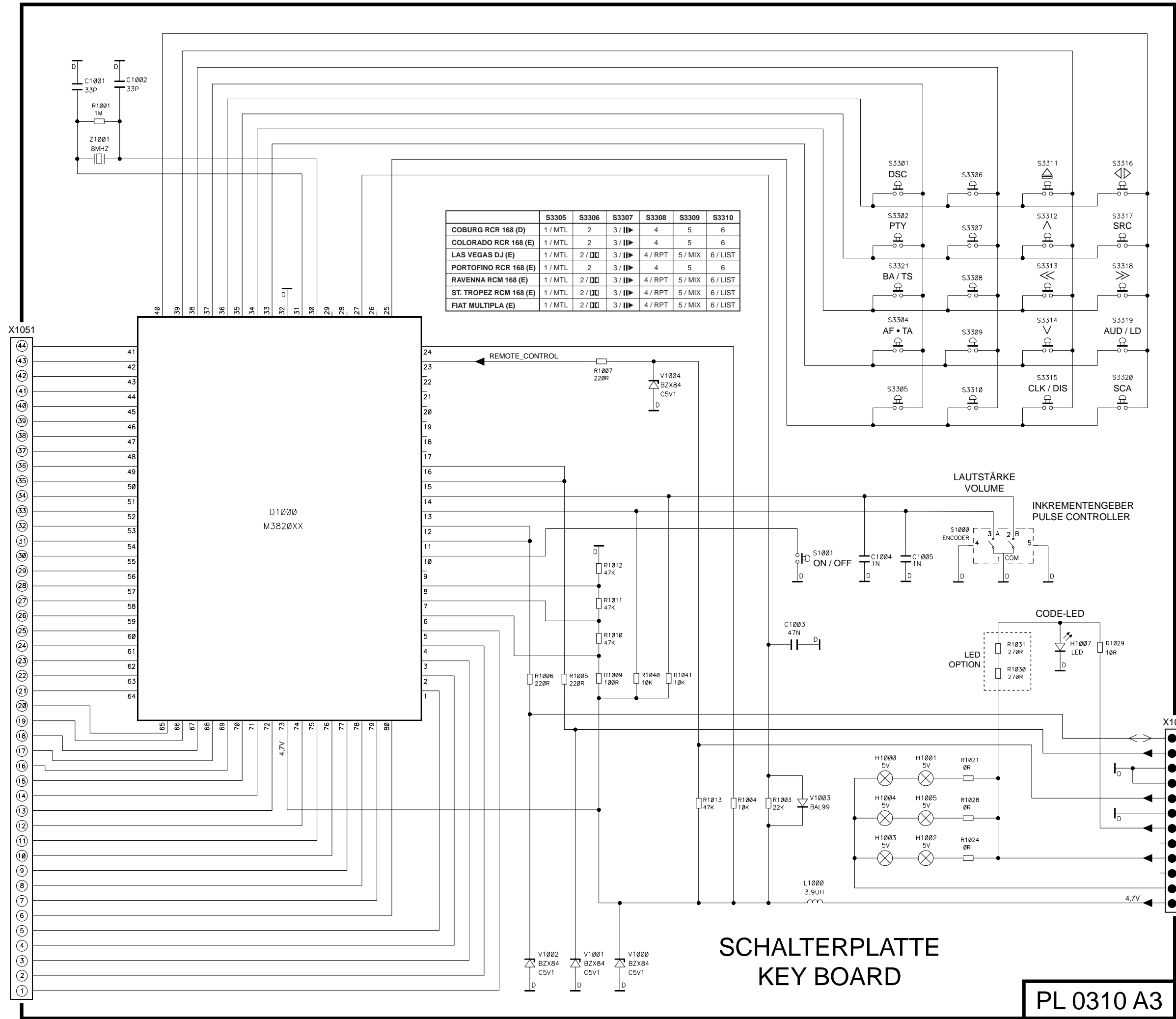


Schalterplatte
Key board
PL 0310 A03
Chip

| X1050 (TO X1000) | |
|------------------|-------------|
| 1 = U53 | 7 = GND |
| 2 = LAMP_GND | 8 = REMOTE |
| 3 = N.C. | 9 = SENSE |
| 4 = U10 | 10 = GND |
| 5 = N.C. | 11 = SCL_FR |
| 6 = VLED | 12 = SDA_FR |



DISPLAY



HAUPTPLATTE
MAINBOARD

PL 0310 A3